

PREGÃO ELETRÔNICO BINACIONAL AF 1964-25
SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA BINACIONAL AF 1964-25

AQUISIÇÃO DE FIREWALL DA MARCA CISCO, CONTEMPLANDO O FORNECIMENTO DE EQUIPAMENTOS, ACESSÓRIOS, LICENÇAS E GARANTIA, BEM COMO OS SERVIÇOS DE IMPLEMENTAÇÃO E DOCUMENTAÇÃO

ADQUISICIÓN DE FIREWALL DE LA MARCA CISCO, INCLUYENDO EL SUMINISTRO DE EQUIPOS, ACCESORIOS, LICENCIAS Y GARANTÍA, ASÍ COMO LOS SERVICIOS DE IMPLEMENTACIÓN Y DOCUMENTACIÓN

ADITAMENTO 1

ADITIVO 1

I) Em conformidade com o disposto no subitem 2.6.1 do Caderno de Bases e Condições (CBC) do Pregão Eletrônico Binacional AF 1964-25, a ITAIPU responde perguntas formuladas por interessadas nesta licitação, conforme segue:

I) De conformidad con lo dispuesto en el subítem 2.6.1 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1964-25, la ITAIPU responde preguntas realizadas por interesadas en esta licitación, conforme sigue:

PERGUNTA 1

“Por favor, considerando que o Firewall da CISCO FPR3105-NGFW-K9 será instalado em ambiente corporativo, contrário de ambiente operativo, tendo então sala climatizada e sem radio-eletromagnetismo, é preferível escolher os Transceivers CISCO SFP-10G-SR-S que são compatíveis com este firewall e com melhor condição comercial, ao invés dos part-numbers apontados na especificação técnica SFP-10G-SR (mais oneroso). Podemos seguir com a troca? Fonte oficial:

<https://tmgmatrix.cisco.com/?tpid=73&tpid=74&npid=7732>”

RESPOSTA

Pedido deferido. Favor reportar-se ao item II deste Aditamento, que substitui o part number indicado anteriormente pelo sugerido pela consulente.

PREGUNTA 1

Considerando que el Firewall de CISCO FPR3105-NGFW-K9 será instalado en el ambiente corporativo, en lugar de un ambiente operativo, con una sala climatizada y sin radio-electromagnetismo, es preferible escoger los Transceivers CISCO SFP-10G-SR-S que son compatibles con este firewall y con mejores condiciones comerciales, en lugar de los part-numbers indicados en la especificación técnica SFP-10G-SR (más costoso). Podemos cambiarlo? Fuente oficial:

<https://tmgmatrix.cisco.com/?tpid=73&tpid=74&npid=7732>

RESPUESTA

Solicitud aceptada. Favor remitirse al ítem II de este Aditivo, que sustituye el part number indicado anteriormente por el sugerido por el consultante.

PERGUNTA 2

“Por gentileza, idem ao questionamento anterior, considerando que o Firewall da CISCO FPR3105-NGFW-K9 é compatível com o Transceivers CISCO SFP-10G-ER-S e com melhor condição comercial, ao invés dos part-numbers apontados na especificação técnica SFP-10G-ER (mais oneroso), podemos seguir com a troca? Fonte oficial:

PREGUNTA 2

Teniendo en cuenta la consulta anterior, considerando que el Firewall de CISCO FPR3105-NGFW-K9 es compatible con el Transceivers CISCO SFP-10G-ER-S con mejor condiciones comercial, en lugar de los part-numbers indicados en la especificación técnica SFP-10G-ER (más costoso), podemos cambiarlo? Fuente oficial:

<https://tmgmatrix.cisco.com/?tpid=80&tpid=81&npid=7732>

RESPOSTA

Pedido deferido. Favor reportar-se ao item II deste Aditamento, que substitui o part number indicado anteriormente pelo sugerido pela consulente.

PERGUNTA 3

“Por favor, ainda sobre a comercialização dos Transceivers Cisco para o firewall CISCO FPR3105-NGFW-K9, existem duas formas de aquisição:

- a) 04 x SFP-10G-SR e 02 x SFP-10G-ER dentro do part-number principal FPR3105-NGFW-K9 (bundle / pacote / sub-part-numbers);

Line Number	Part Number	Description	Qty
1.0	FPR3105-NGFW-K9	Cisco Secure Firewall 3105 NGFW Appliance, 1U	2
1.1	SFP-10G-SR	10GBASE-SR SFP Module	4
1.2	SFP-10G-ER	10GBASE-ER SFP Module	2

- b) 04 x SFP-10G-SR e 02 x SFP-10G-ER fora do part-number principal FPR3105-NGFW-K9, de maneira avulsa.

Line Number	Part Number	Description	Qty
1.0	SFP-10G-SR	10GBASE-SR SFP Module	4
2.0	SFP-10G-ER	10GBASE-ER SFP Module	2

Não havendo diferença técnica nenhuma entre as duas formas de comercialização, podemos escolher a com melhor custo-benefício para Itaipú?”

RESPOSTA

A proponente pode escolher a proposta com melhor custo-benefício para a ITAIPU. No entanto, deve-se observar a exigência que não serão aceitas entregas parciais, conforme disposto no item 6.4 das Especificações Técnicas.

PERGUNTA 4

“Por favor, a plataforma do software do firewall CISCO FPR3105-NGFW-K9 está na

<https://tmgmatrix.cisco.com/?tpid=80&tpid=81&npid=7732>

RESPUESTA

Solicitud aceptada. Favor remitirse al ítem II de este Aditivo, que sustituye el part number indicado anteriormente por el sugerido por el consultante.

PREGUNTA 3

Por favor, seguimos con la comercialización de los Transceivers Cisco para el firewall CISCO FPR3105-NGFW-K9, existen dudas de las formas de la adquisición:

- a) 04 x SFP-10G-SR e 02 x SFP-10G-ER dentro del part-number principal FPR3105-NGFW-K9 (bundle / pacote / sub-part-numbers);

Line Number	Part Number	Description	Qty
1.0	FPR3105-NGFW-K9	Cisco Secure Firewall 3105 NGFW Appliance, 1U	2
1.1	SFP-10G-SR	10GBASE-SR SFP Module	4
1.2	SFP-10G-ER	10GBASE-ER SFP Module	2

- b) 04 x SFP-10G-SR e 02 x SFP-10G-ER fuera del part-number principal FPR3105-NGFW-K9, de forma aparte.

Line Number	Part Number	Description	Qty
1.0	SFP-10G-SR	10GBASE-SR SFP Module	4
2.0	SFP-10G-ER	10GBASE-ER SFP Module	2

No existe diferencia técnica ninguna entre las dos formas de comercialización, entonces podemos escoger el de mejor costo-beneficio para Itaipú?”

RESPUESTA

El oferente puede escoger la oferta con el mejor costo-beneficio para la ITAIPU. No obstante, se debe observar la exigencia de que no serán entregadas entregas parciales, conforme lo dispuesto en el ítem 6.4 de las Especificaciones Técnicas.

PREGUNTA 4

Por favor, la plataforma del software del firewall CISCO FPR3105-NGFW-K9 está en

versão atual SF-F3K-TD7.4-K9, ao invés da versão SF-F3K-TD7.3.1-K9, conforme apontado na Especificação Técnica. Podemos considerar a única versão disponível?”

RESPOSTA

Pedido deferido. Favor reportar-se ao item II deste Aditamento, que altera o part number e descrição do item 1.14 da Tabela 1 das Especificações Técnicas.

PERGUNTA 5

“Por gentileza, o part-number de Garantia e Suporte do firewall CISCO FPR3105-NGFW-K9 chamado "CON-SNT-FPR3105N" (SNTC-8X5XNBD Cisco Secure Firewall) não existe mais para comercialização. Por recomendação do fabricante CISCO, na pessoa do Account Manager XXXXX, foi indicado o part-number "CON-L1NBD-FPR3105N" (CX LEVEL 1 8X5XNBD Cisco Secure Firewall). Podemos seguir com a troca?”

RESPOSTA

Pedido deferido. Favor reportar-se ao item II deste Aditamento, que altera o part number e descrição do item 2.1 da Tabela 2 das Especificações Técnicas.

PERGUNTA 6

“Por favor, a XXXXX identificou um erro de digitação no part-number "CON-ECMUS-SFMMCVWK" da especificação técnica, sendo que o part-number correto do é "CON-ECMU-SFMMCVWK" sem a letra "S" depois do acrônimo "ECMU". Por gentileza, acusar ciência.”

RESPOSTA

Favor reportar-se ao item II deste Aditamento, que corrige o part number do item 2.3 da Tabela 2 das Especificações Técnicas.

PERGUNTA 7

“Por favor, estamos cientes que o contrato deste pregão 1964-25 tem o período de 60 meses (05 anos), porém precisamos ressaltar que, a partir do momento da aquisição do part-number "TRN-CLC-002: 500 Cisco Learning Credit", o mesmo expirará em 12 meses (01 ano) caso não seja utilizado. Infelizmente, não há como prorrogar seu período de vigência ao

versión actual SF-F3K-TD7.4-K9, en lugar en la versión SF-F3K-TD7.3.1-K9, como se indica en la Especificación Técnica. Podemos considerar la única versión disponible?

RESPUESTA

Solicitud aceptada. Favor remitirse al ítem II de este Aditivo, que altera el part number y la descripción del ítem 1.14 de la Tabla 1 de las Especificaciones Técnicas.

PREGUNTA 5

Teniendo en cuenta que el part-number de Garantía y Soporte para el firewall CISCO FPR3105-NGFW-K9 llamado "CON-SNT-FPR3105N" (SNTC-8X5XNBD Cisco Secure Firewall) ya no está disponible para su comercialización. Por recomendación del fabricante CISCO, en la persona del Account Manager XXXXX, se indicó el part-number "CON-L1NBD-FPR3105N" (CX LEVEL 1 8X5XNBD Cisco Secure Firewall). ¿Podemos cambiarlo?

RESPUESTA

Solicitud aceptada. Favor remitirse al ítem II de este Aditivo, que altera el part number y la descripción del ítem 2.1 de la Tabla 2 de las Especificaciones Técnicas.

PREGUNTA 6

Por favor, XXXXX identifico un error de digitación en el part-number "CON-ECMUS-SFMMCVWK" de la especificación técnica, siendo que el part-number correcto es "CON-ECMUSFMMCVWK" sin la letra S después del "ECMU". Por favor verificar.

RESPUESTA

Favor remitirse al ítem II de este Aditivo, que corrige el part number del ítem 2.3 de la Tabla 2 de las Especificaciones Técnicas.

PREGUNTA 7

Por favor, somos conscientes de que el contrato de esta subasta 1964-25 tiene un periodo de 60 meses (05 años), pero debemos enfatizar que, desde el momento de la adquisición del part number "TRN-CLC-002: 500 Cisco Learning Credit", expirará en 12 meses (01 año) si no se utiliza. Desafortunadamente, no hay forma de ampliar su periodo de validez a 60 meses, pero

longo dos 60 meses, mas podemos seguir com sua aquisição individual somente no momento desejado (p. exp. no segundo ano de contrato). Isso precisa ser formalmente declarado logo após o anúncio da vitória do pregão para evitar sua compra antecipada. Gentileza acusar ciência.”

RESPOSTA

A ITAIPU informa que está ciente de que o período de expiração do Cisco Learning Credit é inferior a vigência total do contrato.

II) Em conformidade com o disposto no subitem 2.6.2 do Caderno de Bases e Condições (CBC) do Pregão Eletrônico Binacional AF 1964-25, a ITAIPU:

- a) altera o part number constante no item 2.5 da Tabela 2 das Especificações Técnicas, conforme a seguir:

DE:

“SFP-10G-SR”

PARA:

“SFP-10G-SR-S”

- b) altera o part number constante no item 2.6 da Tabela 2 das Especificações Técnicas, conforme a seguir:

DE:

“SFP-10G-ER”

PARA:

“SFP-10G-ER-S”

- c) altera o part number e descrição do item 1.14 da Tabela 1 das Especificações Técnicas, conforme a seguir:

DE:

“SF-F3K-TD7.3.1-K9 | Threat Defense software v7.3.1 for FPR3105”

PARA:

solo podemos proceder con la adquisición individual en el momento deseado (por ejemplo, en el segundo año del contrato). Esto debe declararse formalmente poco después del anuncio del ganador de la subasta para evitar su compra anticipada. Favor verificar.

RESPUESTA

La ITAIPU informa que es consciente que el periodo de expiración de Cisco Learning Credit es inferior a la vigencia total del contrato.

II) De conformidad con lo dispuesto en el subítem 2.6.2 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1964-25, la ITAIPU:

- a) altera el part number que consta en el ítem 2.5 de la Tabla 2 de las Especificaciones Técnicas, conforme sigue:

DE:

“SFP-10G-SR”

PARA:

“SFP-10G-SR-S”

- b) altera el part number que consta en el ítem 2.6 de la Tabla 2 de las Especificaciones Técnicas conforme sigue:

DE:

“SFP-10G-ER”

PARA:

“SFP-10G-ER-S”

- c) altera el part number y la descripción del ítem 1.14 de la Tabla 1 de las Especificaciones Técnicas, conforme sigue:

DE:

“SF-F3K-TD7.3.1-K9 | Threat Defense software v7.3.1 for FPR3105”

PARA:

“SF-F3K-TD7.4-K9 | Threat Defense software v7.4 for FPR3105”

- d) altera o part number e descrição do item 2.1 da Tabela 2 das Especificações Técnicas, conforme a seguir:

DE:

“CON-SNT-FPR3105N | SNTC-8X5XNBD Cisco Secure Firewall”

PARA:

“CON-L1NBD-FPR3105N | CX LEVEL 1 8X5XNBD Cisco Secure Firewall”

- e) corrige o part number do item 2.3 da Tabela 2 das Especificações Técnicas, conforme a seguir:

DE:

“CON-ECMUS-SFMMCVWK”

PARA:

“CON-ECMU-SFMMCVWK”

- f) face às alterações havidas, disponibiliza a versão atualizada das Especificações Técnicas, com as alterações em azul.

III) Permanecem inalteradas as demais condições contidas no CBC do Pregão Eletrônico Binacional AF 1964-25.

Elaboração: Divisão de Suporte Técnico
Data de emissão: 15.01.26

“SF-F3K-TD7.4-K9 | Threat Defense software v7.4 for FPR3105”

- d) altera el part number y la descripción del ítem 2.1 de la Tabla 2 de las Especificaciones Técnicas, conforme sigue:

DE:

“CON-SNT-FPR3105N | SNTC-8X5XNBD Cisco Secure Firewall”

PARA:

“CON-L1NBD-FPR3105N | CX LEVEL 1 8X5XNBD Cisco Secure Firewall”

- e) corrige el part number del ítem 2.3 de la Tabla 2 de las Especificaciones Técnicas, conforme sigue:

DE:

“CON-ECMUS-SFMMCVWK”

PARA:

“CON-ECMU-SFMMCVWK”

- f) realiza las alteraciones realizadas, y coloca a disposición la versión actualizada de las Especificaciones Técnicas, con las alteraciones en color azul.

III) Permanecen inalteradas las demás condiciones contenidas en el PBC de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1964-25.

Elaboración: División de Apoyo Técnico
Fecha de emisión: 15.01.26